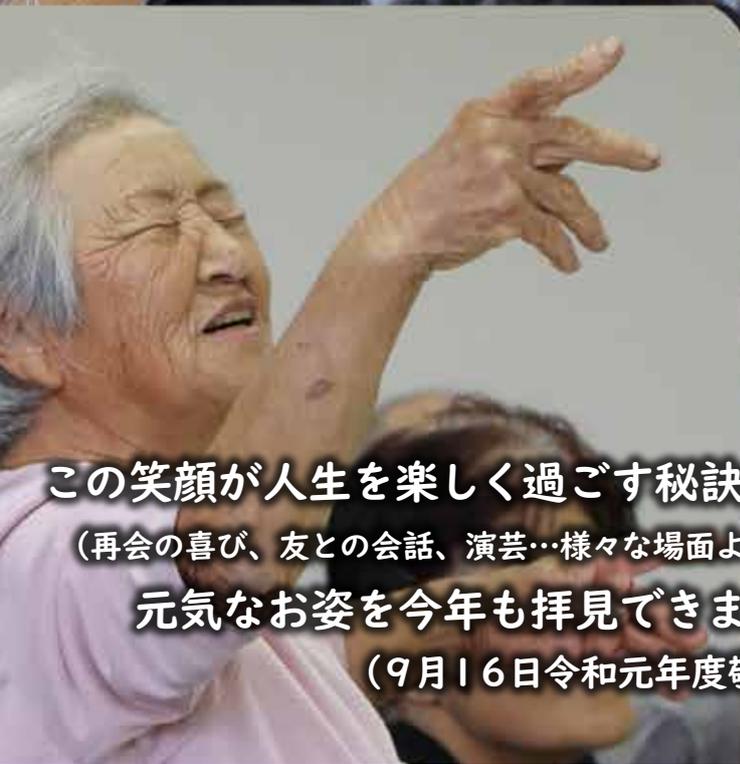




東ららぶ



「わしのちゃん」



この笑顔が人生を楽しく過ごす秘訣

(再会の喜び、友との会話、演芸…様々な場面より)

元気なお姿を今年も拝見できました

(9月16日令和元年度敬老会にて)

10

2019年10月1日
NO. 548

夏の終わり、秋の始まり

★9月上旬までに行われた催しをご紹介します★

夏休み最後の思い出は楽しい演奏会♪

8月23日（金）、和紙の子児童クラブにてパロディ倶楽部の方々がミニコンサートを開催し、学童に通う児童たちに夏休み最後の思い出をプレゼントしてくれました。

様々な替え歌に、踊りも披露してくれ、子どもたちは笑いながら手拍子をして楽しんでいました。いつも学童に通っている子も、夏休み限定で学童に通っていた子たちにとっても、よい体験ができたことでしょう。

パロディ倶楽部は、ボランティアで老若男女問わず楽しませてくれるエンターテイナーです。そして、おもしろさと同時に大切なメッセージを発信しています。



今回、披露してくれた歌で坂本九さんの「明日があるさ」の替え歌、「天国はきっとある」を聴いて感化されるものがありました。内容は、老いた自分たちのことを歌ったもので、「明日はないさ 明日はない 還暦過ぎた我々は 夢などない 希望もない あるのはローンだけ」と、子どもたちには少し難しかったかもしれません。そんな歌詞の中で、
「ある日突然考えた、なぜに俺たちや、生きてるんだろ 誰かのため 答えなど無い、死ぬまで生きるだろう 笑えばいい、笑ってればいい、明日は勝手にやってくる」
 当たり前をふと、考える。生に意味が見いだせないのは、生きているからこそだと思います。泣いてたって明日は来る、なら笑って、明日を迎え、答えのない人生を進んでいく、そのようなメッセージがうかがえますか？この歌をどのように感じるかも人それぞれ、それもまた面白いですね。

卒業はオリジナルで記念に残るように…

9月2日（月）、始業式とともに東秩父中学校の生徒が、和紙の里で世界にたった一枚の卒業証書を漉きました。

当日は、来春卒業予定の3年生17名全員が紙漉き体験を行うことができました。



体験は小さい時以来という生徒もいて、和紙の里の職員の方々に教わりながら見よう見まねで苦戦しつつも、しっかりとオリジナルの卒業証書を漉いていきました。

もう卒業まであと半年、東秩父村で送った学校生活は皆さんにとってどうだったでしょうか。悔し涙で立ち直れなかったこともあれば、笑い合い、励まし合い強く一歩を踏みしめることができた日があったことでしょう。

半年後には、それぞれの道を進んでいくことになる生徒たちには、これからも、あの日漉いた和紙のように、強靱で破れにくく、いつまでたっても色あせない、そんな気持ちを忘れずに大人になってほしいものです。



もくじ

催し物の紹介	2
もくじ	3
参議院埼玉選出議員補欠選挙	4
9月村議会定例会報告	5
公共交通事業よりお知らせ	6
各課からのお知らせ	7～9
みんなのページ	10
特集コーナー	11
お知らせコーナー	12～13
各種事業のお知らせ	14～15
村トピ	16

土木工事等のお知らせ

10月1日現在、村内で発注されている道路工事等です。ご迷惑をおかけいたしますが、ご理解ご協力をお願いいたします。

県発注工事等

- ・砂防維持修繕工事
（大内沢護岸修繕工）【大内沢地内】
- ・砂防施設工事
（栗和田川地すべり観測業務委託）
【坂本・皆谷地内】
- ・砂防施設工事
（栗和田川用地測量業務委託）
【坂本・皆谷地内】
- ・砂防維持修繕工事
（柴地すべり観測業務委託）
【坂本地内】
- ・社会資本整備総合交付金
（砂防）工事
（上の山 地すべり観測業務委託）
【坂本地内】
- ・社会資本整備総合交付金
（急傾斜地）工事（宿擁壁工）
【安戸地内】
- ・社会資本整備総合交付金
（改築）工事（路肩拡幅工2工区）
【白石地内】

村発注工事等

- ・村道2-7号（和知場）線
側溝整備工事【坂本地内】

問合せ

産業建設課 ☎82-1222

世帯と人口 8月中の人口動態

世帯	1,081	転入	1	転出	5
人口	2,769	出生	0	死亡	3
男	1,403	※世帯と人口は9月1日現在、 その他は8月中の動きです。			
女	1,366				

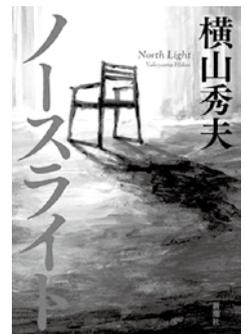
図書館からのお知らせ

～ リクエスト図書紹介 ～

ノースライト（横山 秀夫 著）

一級建築士の青瀬は、信濃追分に向かっていた。たつての希望で設計した新築の家。しかし、越してきたはずの家族の姿はなく、ただ一脚の古い椅子だけが浅間山を望むように残されていた。一家はどこへ消えたのか？伝説の建築家タウトと椅子の関係は？事務所の命運を懸けたコンペの成り行きは？

※10月26日（土）および27日（日）は参議院議員補欠選挙のため休館になります。



東秩父村教育委員会開催のお知らせ

東秩父村教育委員会を下記日程で開催します。

日時 10月21日（月）午後1時30分～
場所 役場新会議室
問合せ 教育委員会事務局 ☎82-1230

「愛の募金」にご協力いただき、 ありがとうございました

小川地区更生保護女性会東秩父支部は、「社会を明るくする運動強化月間」である7月に愛の募金活動を実施しました。「愛の募金」は、犯罪をした人の更生支援や青少年の健全育成などのために使われています。たくさんのご支援ご協力をしていただき、誠にありがとうございました。

小川地区更生保護女性会東秩父支部

10月27日 参議院埼玉県選出議員補欠選挙が行われます



～期日前投票は、10月11日（金）から26日（土）まで、役場で投票できます～

選挙は、国民が政治に参加する最大の機会であり、民主主義の根幹をなすものです。私たちの意思を政治に反映させるため、ぜひ、投票に行きましょう。

今回の選挙で選挙権を有する方は、投票日現在満18歳以上で、本村の選挙人名簿に登録されている方です。該当する方には、選挙管理委員会より投票所の場所を記載した投票所入場券を郵送いたしますので、投票にお出かけの際は入場券をご持参ください。

投票所は、別表1のとおりです。なお、投票時間はいずれの投票所も午前7時から午後8時までです。選挙は、皆さんの意思を政治に反映させるための大切な機会です。貴重な一票を大切に、皆さんそろって投票しましょう。

投票日等

告示日 令和元年10月10日
投・開票日 令和元年10月27日

投票のいろいろ

《期日前投票》

選挙の当日、仕事や旅行、冠婚葬祭など、事情により投票所で投票することができない方は、告示日の翌日から投票日の前日まで、期日前投票を行うことができます。期日前投票所の場所は役場で、投票時間は午前8時30分から午後8時までです。

《郵送による不在者投票》

身体に重度の障害があるため、投票所で投票できない方は、自宅で投票することができます。

ただし、事前に障害の程度を選挙管理委員会に届け出て郵便投票証明書の交付を受けておく必要があります。

なお、請求期限がありますので、お早めに選挙管理委員会にお問合せください。

《代理投票》

文字を書くことのできない方

は、自分が投票したい候補者の氏名や政党名を係員に書いてもらい投票することができます。投票の秘密は守られますのでご安心ください。

《病院等での不在者投票》

病気のため指定病院等に入院しており、投票所での投票ができない方は、病院で投票できますので、お早めに院長に申し出てください。

《その他》

選挙人名簿に登録され、選挙権がある場合は、入場券をなくしてしまった場合でも、投票はできます。投票所で受付の係員にお申し出ください。

開票

選挙の開票は、選挙当日午後9時より、役場2階大会議室で行われます。

選挙に関し、ご不明な点がありましたら、選挙管理委員会までお問合せください。

☎ 82-11221

別表1 投票所一覧

投票所	対象区域	投票所の場所（施設）
第1投票所	安戸	東秩父村高齢者生きがいセンター
第2投票所	御堂・奥沢（萩平は除く）	東秩父村コミュニティセンターやまなみ
第3投票所	萩平	萩平公会堂
第4投票所	坂本	東秩父村ふれあいセンター槻川
第5投票所	大内沢	東秩父村ふるさと館
第6投票所	皆谷	皆谷児童館
第7投票所	白石	ふるさと文化伝習館分館

◇投票時間はいずれの投票所も午前7時から午後8時までです。

選挙人名簿登録者数

9月2日定時登録日現在

投票所	区域	男	女	計
1	安戸	306	314	620
2	御堂・奥沢	311	294	605
3	萩平	28	32	60
4	坂本	229	221	450
5	大内沢	187	166	353
6	皆谷	172	164	336
7	白石	45	54	99
計		1,278	1,245	2,523



9月村議会定例会報告

村議会定例会が9月11日、12日に開かれ、**条例改正等15議案**が審議され、**いずれの議案も原案どおり可決**されました。

決算認定

◆平成30年度東秩父村一般会計ほか、国民健康保険、介護保険、合併浄化槽設置管理事業、後期高齢者医療、簡易水道事業の5つの特別会計の歳入歳出決算が認定されました。

補正予算

◆一般会計補正予算(第3号)
(内容) 歳入歳出予算の総額にそれぞれ1億7647万2000円を追加し、歳入歳出予算の総額を22億2048万2000円とするものです。

◆介護保険特別会計補正予算(第1号)
(内容) 歳入歳出予算の総額にそれぞれ2004万7000円を追加し、歳入歳出予算の総額を4億6604万7000円とするものです。

◆後期高齢者医療特別会計補正予算(第1号)
(内容) 歳入歳出予算の総額にそれぞれ35万8000円を追加し、歳入歳出予算の総額を4035万8000円とするものです。

◆簡易水道事業特別会計補正予算(第1号)
(内容) 歳入歳出予算の総額に

それぞれ1135万6000円を追加し、歳入歳出予算の総額を1億1155万6000円とするものです。

条例改正等

◆東秩父村森林環境譲与税基金条例制定について
(内容) 森林環境税及び森林環境譲与税に関する法律の施行に伴い、当村が実施する森林の整備及びその促進に関する施策の財源として譲与される森林環境譲与税を積み立てる基金を創設するため、必要事項を定めるものです。

◆東秩父村印鑑条例の一部を改正する条例制定について
(内容) 平成31年4月17日に住民基本台帳法施行令等の政令(平成31年政令152号)が公布されたことに伴い、印鑑登録証明事務処理要領にも一部改正が行われ、印鑑証明書等に旧氏の記載及び登録が可能となったため、本条例の一部を改正するものです。

◆東秩父村学校教育振興基金条例を廃止する条例制定について
(内容) 平成28年4月19日に村立小中学校教育振興を目的に、寄付された指定寄付金をすべて

適正に活用したことに伴い、東秩父村教育振興基金の役割を終えたものと考えするため、当該基金を廃止するものです。

人事案件

◆東秩父村教育委員会委員の任命について
(内容) 委員の高田長子氏が令和元年9月30日をもって任期満了となるため、同氏を再度任命するものです。

議員提出議案

◆新たな過疎対策法の制定に関する意見書の提出について
(内容) 過疎地域が、そこに住み続ける住民にとって安心・安全に暮らせる地域として健全に維持されることは、同時に、都市をも含めた国民全体の安心・安全な生活に寄与するものであることから、引き続き総合的な過疎対策を充実・強化させることが必要であり、新たな過疎対策法の制定を強く要望するものです。

ご存知ですか?
行政相談週間
(10月7日～13日)



私が行政相談について説明するね

行政相談って何?

皆さんは行政のことで困ったことはありませんか?
例えば...



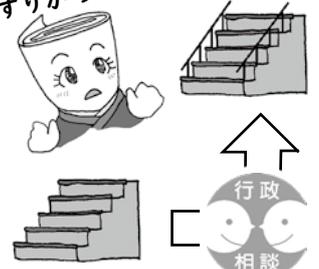
自分の年金について心配ごとがある...



この施設の階段、手すりがついてほしいのに...

どこに言えばいいのかわからない行政への苦情や要望、疑問ってありませんか?それらは「行政相談」で相談できます。「行政相談」は国民の皆さんの声を直接聞いて、行政に反映・改善をうながす仕組みなのです。

相談したら手すりがついたよ!



なんと、行政相談は50年以上前から続いています。相談は無料で、秘密厳守となっています。

調べた結果、設置が必要と判断

行政相談委員がいるよ!

東秩父村には総務大臣から委嘱された1名の行政相談委員がいます。毎月の定例相談会や自宅でも相談を受け付けているので、気軽に相談ができます。身近な相談相手がいることを知っておいてください。

定例相談所(毎月16日、土日祝日は翌日を開設しています。また、行政相談委員は自宅でも相談を受け付けています。本村の行政相談委員は**田中文偉氏**(☎82-06612)です。

このほか、総務省関東管区行政評価局でも相談を受け付けています。
「行政苦情110番」
☎0570-090110
総務課☎82-12221
問合せ

東秩父村路線バス ★子育て応援制度拡充★

令和元年8月より、子育て世帯の負担軽減を図るべく、路線バス利用者に対する子育て応援制度を導入しておりますが、10月から制度拡充を行います。

制度内容は下記のとおりとなりますので、すでに路線バスをご利用の方はもちろん、現在路線バスをご利用していない方もこの機会にご検討されてはいかがでしょうか。

《東秩父村路線バス 子育て応援制度》

制度メニュー	対象者	制度内容	制度利用提出書類	適用
【既存分】 通学支援	中学生以上の学生	各通学定期券 5割引	対象者の現住所が分かるもの 学生証または通学証明書	令和元年2学期分購入時から
【拡充分】 通塾支援 (習い事含む)	小学生 中学生 高校生	各回数券 5割引相当	対象者の現住所が分かるもの 通塾等の証明書 利用申込書	令和元年10月1日から 令和2年3月末日まで
【拡充分】 子育て世帯交通支援	乳幼児(小学生未満) の子を持つ親	各回数券 5割引相当	対象者の現住所が分かるもの 母子健康手帳 利用申込書	令和元年10月1日から 令和2年3月末日まで

注1:「対象者」は村内在住の方に限ります。

注2:上記制度が適用されるのは、東秩父村役場で購入される方に限ります。

注3:上記制度で購入される「回数券」は、対象者1名につき1ヶ月2セットまでとなります。

注4:「利用申込書」は東秩父村役場企画財政課および東秩父村ホームページにて入手可能です。

注5:通学定期券および回数券購入後の払い戻しは受付できませんのでご了承ください。

■通学定期券

通用期間	通常	制度適用
	中学生以上	中学生以上
1学期(4月1日～8月31日間)	16,000円	8,000円
2学期(9月1日～12月31日間)	15,000円	7,500円
3学期(1月1日～3月31日間)	11,000円	5,500円
1ヶ月(通用開始から1ヶ月間)	3,900円	1,950円

■回数券

乗車区間	通常			制度適用		
	※11枚綴りのみ 中段:大人、下段:小児			※11枚綴りのみ 中段:大人、下段:小児		
230円区間	11枚綴り 2,300円 1,200円	17枚綴り 3,000円	29枚綴り 5,000円	11枚綴り 1,200円 600円	17枚綴り 1,500円	29枚綴り 2,500円
370円区間	11枚綴り 3,700円 1,900円	18枚綴り 5,000円	29枚綴り 8,000円	11枚綴り 1,900円 1,000円	18枚綴り 2,500円	29枚綴り 4,000円
510円区間	11枚綴り 5,100円 2,600円	25枚綴り 10,000円		11枚綴り 2,600円 1,300円	25枚綴り 5,000円	
650円区間	11枚綴り 6,500円 3,300円	20枚綴り 10,000円		11枚綴り 3,300円 1,700円	20枚綴り 5,000円	

問合せ 企画財政課 ☎82-1254

東秩父村移住体験住宅 MuLife

～運用開始から3か月が経過しました！～

令和元年6月から運用を開始した、移住体験施設MuLifeのこれまでの経過について報告します。今後も、より多くの方にご利用いただけるようPRを強化し、人口減少対策の後押しをしていきます！

6月～8月末時点

利用世帯	11組
利用者数	43名
現在の居住地	県内 6世帯 県外 5世帯

○利用者の声（一部）

- ・村では出会う地域の方々みなさん本当にあたたかく、子ども同士も川で一緒に遊んだり外部の人に対してとても親切でうれしかった。
- ・山々に囲まれた地形は初めて訪れましたが、とても自然の豊かさを感じられる環境でした。
- ・他県への移住を第一と思っていましたが変化してきました。仕事の目途がたてば可能性あり。
- ・玄関を出たとき、村の方から挨拶され、うれしかった。
- ・立地や施設への改善意見（買い物不便、トイレが2階にないなど）。
- ・冬場にも体験してみたい。

○住民の方へのお願い

現在、移住体験施設ご利用の方を含め、村へ移住希望の問合せが増加しています。空き家バンクを含め、“住む場所”が不足しておりご案内ができない状況です。売却や賃貸などで希望に沿う形で空き家バンクへ登録が可能ですので、物件の状態に関わらず、お気軽に企画財政課までお問合せください！

問合せ 企画財政課 ☎82-1254

住民税非課税者・子育て世帯向け 東秩父村プレミアム付商品券の販売を開始します

消費税・地方消費税の引き上げが家計に与える影響緩和と地域の消費を下支えするため、「東秩父村プレミアム付商品券」を販売します。

購入対象者 ◇住民税非課税者 令和元年度（平成31年度）住民税非課税の方（住民税が課税されている方の扶養親族や生活保護受給者などは除く）

※対象者には8月初旬にご案内と申請書をお送りしております。購入を希望される方で、申請がお済みでない方は11月29日までに住民福祉課へ申請してください（郵送による申請可）。

◇子育て世帯 平成28年4月2日～令和元年9月30日の間に生まれた子が属する世帯の世帯主

販売期間 10月1日（火）～令和2年2月28日（金）

※土・日・祝日・年末年始を除く

販売場所 村内郵便局（東秩父・槻川）

販売時間 午前9時～午後5時

販売単位 1冊5,000円（500円券×10枚綴り）を4,000円で購入

※商品券は1冊ごとに購入が可能です。

購入限度額 住民税非課税者：25,000円分（20,000円で購入）

子育て世帯：25,000円分（20,000円で購入）×該当する子どもの数

商品券使用期間 10月1日（火）～令和2年3月31日（火）

商品券取扱店舗

理容 神田	(株)小松屋本店	(株)東秩父村和紙の里	食事処中屋	めん処みはらし	東秩父みすぎ整体院
平野屋	(有)栗島油店	(有)東秩父モーターズ	関根建設	カフェー休	米屋商店
岩魚屋	東秩父直売所	J A女性部さとやま工房	そば処奥沢	落合の店	らーめん彩佐屋
Cefalù	tata hair&spa	(有)サンライフ			



注意事項

- ・令和元年度プレミアム付商品券取扱店として登録いただいた店舗のみで使用することができます。
- ・使用期間を過ぎた商品券は利用できません。
- ・商品券はおつりは出ません。現金と併用してお使いください。

○プレミアム付商品券販売を装った「特殊詐欺」や「個人情報の搾取」にご注意ください！

問合せ先 内閣府プレミアム付商品券専用ダイヤル ☎0570-02-2036 ※午前9時～午後6時（平日のみ）
住民福祉課 ☎82-1226



令和2年版埼玉県県民手帳を販売します

販売依頼期間

10月11日(金)～12月13日(金)

※書店、ホームセンター、コンビニエンスストア等では、令和2年2月末まで販売します。

※埼玉県統計協会では、令和2年3月以降も在庫の限り販売します。

手帳規格

価 格	規 格	表 紙 色	備 考
550円 (税込み)	14×9cm	黒	月間予定表部分升目式 ※2020年版から両方とも升目式に統一
		グレイッシュブルー	

販売場所

埼玉県統計相談室(県庁第二庁舎1階)、市役所・町村役場(統計担当)、埼玉県県民活動総合センター、埼玉県物産観光館「そびあ」、その他県内一部の書店、一部のホームセンター、一部のコンビニエンスストア(セブン-イレブン、ファミリーマート、ミニストップ、ポプラ等)

※販売場所の詳細は

県ホームページの「埼玉県民手帳の御案内」をご覧ください。

(<http://www.pref.saitama.lg.jp/a0206/kenmin-tecyo.html>)

※10月初旬に2020年版に更新する予定です。

問 合 せ

埼玉県統計協会(埼玉県総務部統計課 統計資料担当) ☎048-830-2330



比企地区文化財めぐり参加者募集

「松山城主上田氏ゆかりの地を歩く」

比企地区文化財振興協議会では、毎年比企地区の文化財めぐりを実施しています。今年度は東秩父村の文化財をめぐります。

日 に ち 11月14日(木) 小雨決行
集 合 午前9時30分 和紙の里
帰 着 午後4時ごろ
見学場所 約6.4km コース

千部供養板碑群、安戸城跡、山田氏五輪塔群、天神社の大杉、浄蓮寺など

準備用品 ウォーキング可能な服装、お弁当、飲み物、雨具、筆記用具、レジャーシート、クマ除け鈴、その他必要と思われるもの

募集人数 20名

参加費用 無 料

そ の 他

見学箇所は標高差が高く、足場の悪いところもあるため、服装・体調を整えてご参加ください。ご参加いただいた方には、『歩いて廻る「比企の中世・再発見」』を差し上げます。

申 込 み

10月25日(金)までに下記へ電話でお申込みください。

問 合 せ

教育委員会事務局
☎82-1230



調理実習：上手に減ら脂ま塩う！

食欲の秋に向けて美味しくヘルシーなメニューをご紹介します。一緒に作ってみませんか。テーマは「野菜たっぷり、おいしく減塩」です。

日 程 10月23日(水)
講師：近江 みよ子先生
11月13日(水)

内 容 減塩のお話と調理実習

メ ニ ュー 10月：『大豆入りターメリックライス、肉団子の甘酢ソース、野菜のあえもの、デザート』
11月：『手づくりパン、生鮭のワイン蒸し、野菜たっぷり里芋のシチュー、デザート』

時 間 午前9分30分～午後0時30分

会 場 保健センター 調理実習室

持 ち 物 エプロン、三角巾

参 加 費 600円程度
(参加人数割、当日集金)

申 込 み 保健センターへ電話にて

※両方を申し込むこともできますが、初めての方が優先となりますのでご了承ください。

※申込みは実施日の1週間前までとなります。(各回：定員15名)

問 合 せ 保健センター☎82-1557



移住促進住宅建設設計事業について

本事業の設計について、地元住民との意見交換会を9月5日(木)に開催し、22名の方にご参加いただきました。地元住民の皆さまから様々なご意見を承り、予算の範囲内とはなりますが、出来る限り本事業の設計に反映できるよう努めていきたいと考えております。

今回のご意見等を整理し、地元住民の皆さまに再度確認していただく場を改めて設け、引き続き事業に取り組んでいきます。

問 合 せ 企画財政課 地域政策担当 ☎82-1254



『合併処理浄化槽』へ切り替えを検討してみませんか？

10月1日は「浄化槽の日」です。今、河川や海などの水質汚染が社会問題となっています。その主な原因は生活排水で、特に台所や風呂場の雑排水だと言われています。

汲み取り式トイレや単独浄化槽（みなし浄化槽）から合併処理浄化槽への切り替えを行い、快適で文化的な生活を確保するとともに河川等の水質汚濁を防止しましょう。

東秩父村では、平成14年に生活排水重点地域の指定を受け、ご家庭に代わり村が合併処理浄化槽を設置し、維持・管理を行う事業を推進しています。設置基準額の1割と維持管理費を家庭で負担していただくこととなりますが、子どもたちの遊び場やきれいな水源地を守るためにも、趣旨をご理解いただき市町村設置型合併処理浄化槽の設置にご協力くださいますようお願いいたします。

◎市町村設置型合併処理浄化槽の特徴

短時間で設置

通常、浄化槽本体工事のみの場合は約1週間という短期間で設置できます。

村が設置

村が設置し、貸し出す方法をとりますので、設置費や維持費の負担が少ない。

工事に伴う自己負担金額

専用住宅 (別荘を含む)	5人槽 (標準仕様)	102,000円
	7人槽 (標準仕様)	113,400円
	10人槽 (標準仕様)	138,000円

※耐荷重(駐車場)仕様は金額が異なりますのでお問い合わせください。

人槽区分の算定 (専用住宅の場合の参考例)

使用予定世帯員数	建築基準法による区分		二世帯住宅 (台所及び浴室 が2ヶ所以上)
	延べ床面積 130㎡未満	延べ床面積 130㎡以上	
4人まで	5人槽	7人槽	10人槽
5人	7人槽	7人槽	10人槽
6人以上	10人槽	10人槽	10人槽

※工事に伴う負担金とは別に、配管に伴う工事費及び撤去費がかかりますが、配管費に対し上限20万円、撤去費に対し上限10万円の補助が出ます。

維持管理費

専用住宅(別荘を含む)10人槽以下の場合

浄化槽使用料…2,600円(月額)

汚泥清掃料…汲取り汚泥10ℓにつき105円(随時)

※清掃は概ね1年に1回です。

問合せ 保健衛生課 環境衛生担当 ☎82-1777



子どもへのインフルエンザ予防接種を補助します

村では11月(10月に接種したものを含む)より、令和元年10月1日現在において生後6か月以上のお子さまから令和2年4月1日までに満18歳に達する方までを対象としたインフルエンザ予防接種の補助を行います。子どものインフルエンザ感染予防と、保護者の経済的負担軽減を目的としています。1回の接種につき、3,000円を、同年度内に2回まで補助します。(但し、1回あたりの接種金額が3,000円未満の場合はその額とします)

接種後、村の補助金交付申請書に必要事項を記入し、領収書(インフルエンザ予防接種の名称・接種日・接種者名が必ず記載された領収書)を添付して、住民福祉課または保健センターに提出してください。対象者には申請書等を郵送いたします。

問合せ 住民福祉課 ☎82-1226



燃えるごみの減量にご協力ください

小川地区衛生組合ごみ焼却施設は、10月11日(金)から11月16日(土)まで、修繕工事のため休炉となります。住民の皆さんのごみの出し方は通常どおりですが、普段からご協力いただいている燃えるごみの分別を再度確認をお願いします。特に下記の内容をご確認いただき、「ごみの減量化」にご協力をお願いいたします。

・封筒やお菓子の箱などの雑紙は資源回収へお願いします。

・生ごみはしっかりと水切りをしましょう。

ごみの減量は、住民の一人ひとりのご協力がなくとできません。皆様のご理解ご協力をお願いいたします。

問合せ 保健衛生課 ☎82-1777



埼玉県最低賃金改定のお知らせ

10月1日から埼玉県最低賃金は時間額**926円**(引上げ額28円)となります。

埼玉県最低賃金は、賃金の最低限度を定めるもので、年齢や雇用形態に関係なく、パートや学生アルバイトを含め、県内の事業場で働くすべての労働者に適用されます。使用者も、労働者も、賃金額が1時間当たり926円以上かどうか必ず確認しましょう(※一部の産業には、特定(産業別)最低賃金も適用されます)。詳しくは、**埼玉労働局労働基準部賃金室(☎048-600-6205)**または、最寄りの労働基準監督署へお尋ねください。

みどりの杜俳句会

雨脚に参道けむり魂迎へ

佐山けさ子

強弱の雨風見えて迎へ盆

高橋 きみ

秋の日や我心待ち静まらず

安田 久子

窓近く雀の鳴くや夏の朝

鈴木 啓子

せせらぎや萱生ふところ通し鴨

荒川句似啓

雨上がりひときは強く蟬の鳴く

西 ツル

植木場の手入れの済みて盆の来る

吉田 愛子

迎へ盆坂の途中に待ちてをり

河西カナメ

帰り道町空うすく虹かかる

田村 好子

山空のやうやく晴れて蟬の声

飯野 トヨ

開墾の畑に初採り茄子胡瓜

馬場 芳

杜の家一步入るやいと涼し

飯野はつ志

送り盆すまんじゆう作り土産とす

梅沢きくえ

梅雨入りや濯ぎ物干す家の中

山崎 才子

夜の蟬灯りに寄りて飛び回る

関口 真吾

にが瓜や細ひもつたひ三階へ

小宮 勉

祖父母より早やくり茸の届きけり

谷内 真里

蟬むくろ転げ山家に日の暮るる

岩崎 真人

村道に沿いて稲穂の垂れにけり

金子 圭輔

夏風邪の子に手作りや補水液

大竹 祐也

木にからみ葛の花房香りあり

関口 侑子

鍾乳洞出口ま近かや蟬の声

野口利江子

虫喰ひの葉かげに香り葛の花

土屋 厚子

廃屋に高砂百合の真白かな

初雁 功子

鈴虫籠吊し庭の灯消して置く

山田 美子

白石短歌会

奥山に紅葉踏み分け啼く鹿の

こななに変った世を嘆き住む

渡邊美枝子

檀山の斜面より取り来し竜脳菊

十年過ぎてても今年も芽を出す

坂本 美江

盆過ぎて虫の声聞く早朝に

艶めく茄子を友より頂く

白石 礼子

「今年もねへちま化粧水つくれたの」

美しく逝きし母の墓前に

渡邊阿里子



人権シリーズ

「人権や差別について考える」

この題で一言書いて欲しいと頼まれて、真つ先に辞書を引いてみた。「人権」とは、人民の権利、「差別」とは、優劣などの違いと書いてある。そこで自分自身について考えてみたが、70年近く生きてきた中で、身に降りかかったことのないものであった。それだけ、のんきにのんびりと生きられる環境に育ち、生かされてきたのだろう。

小学校の頃は黙っていても「オメエ定一ちゃん家の子かあ、似ている所があらいい」とか「ムメさん(母)は働き者だいな」とかよく言われたものである。中学の時は先生に「和一の弟か、兄ちゃんとは違うなあ。」などと平気で比べられたりもした。でも、それだけ周りが自分や家族のことを知っている。大人になって振り返ると、それは子どもにとつてすごい安心感なんだと思う。知らず知らずのうちに、みんなで子どもたちを育ててきたのだ。東秩父村だからこそ成し得た環境であり、今だからこそ、すばらしいことなんだと思える。

その逆に、無視や無関心こそ差別であり「人権」を奪うことと考える。今、心に傷を負っている人は、ここにおいていいよ、あなたは大切な人だからと言ってもらえないだけで救われることだろう。押しつけではなく、長い人生、待つゆとりも双方に必要であると思う。これからも意識せずに自然に「差別」のない環境をみんなで育みたいものである。

来年は「東京オリンピック・パラリンピック」の年。障がいのある人もない人も、今持っている自分の力を全て発揮して、頑張つて欲しいと心より願っている。ガンバレ日本!

行政区長会長 高野 峯行

東秩父の秋の味

第二章
東秩父の秋の味

埼玉県が承認
している

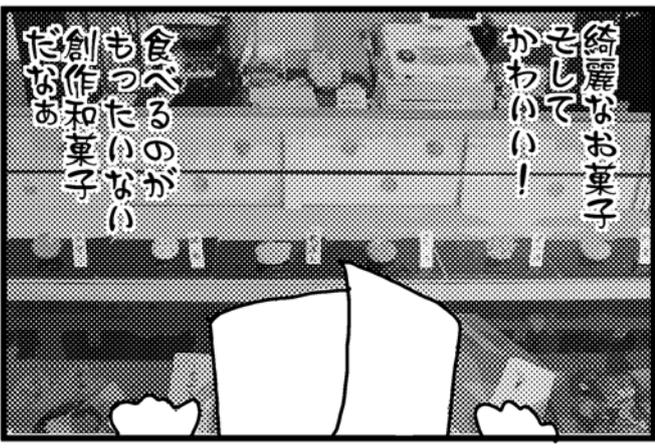
「経営革新計画」
これは、

事業者が新事業
活動を行うことにより

その経営の相当程度の
向上を図ることを

目的としています。

今回のお店はその承認店なんです！



綺麗なお菓子
そして
かわいらしい



食べるのが
もったいない
創作和菓子
だよね



いらっしやいませ
わしのちゃん！

あ！
小松屋さん！

これら一点一点
ぼくらの手作りなんだ

10月のオススメ

いももち

濃厚バターに生クリーム

ココクのあるスイートポテト

いも餅

ホロホロロの中でとろける栗菓子まぶしてある和三盆が絶妙

女性人気No.1 あずきにクリームチーズがよく合う！

生クリーム

季節がわくわく

どれもおいしそう！



日本には四季があるでしょ？
季節を感じてもらえる和菓子作りをしているんだ

美味しいうちの和菓子がぐんぐん伸びてくるんですよ！



これからの目標は日本の伝統行事が薄れていかないように和菓子を通じてPRしていくことかな！

これからもっと和菓子を楽しませたい！



今度はどう？

甘いのが好き

↑12月号へつづく！！

どこかで買う「タバコ」ならタバコは「地元」で買しましょう

秩父税務署からのお知らせ

○国税に関するご相談・ご質問は電話でお問合せください。秩父税務署（☎0494-22-4433）
税務署におかけいただいた電話は、自動音声案内でご案内しております。相談内容に応じて、番号を選択してください。

国税に関するご相談・ご質問
「1」を選択

消費税の軽減税率制度に関する
ご相談・ご質問「3」を選択

【電話相談センター】
音声案内に従い相談内容の番号を選択してください。
①所得税 ②源泉所得税・年末調整
③相続税・贈与税・譲渡所得
④法人税 ⑤消費税・印紙税
⑥その他のご相談
国税局の職員がお答えします。

消費税の軽減税率制度に関する
専用窓口
【フリーダイヤルも設けております】
☎0120-205-553
(午前9時～午後5時)

○税務署窓口でのご相談は、窓口の混雑緩和のため、原則として事前予約とさせていただきます。
申告や、個別の相談などで税務署に来署して相談されたい場合は、自動音声案内で「2」を選択し、事前予約を行った上での来署をお願いします。
※令和2年1月6日から3月31日までの期間については、所得税・贈与税及び個人事業者の消費税の申告に関する相談の事前予約は行わず、受付順となります。
○国税庁ホームページの「タックスアンサー」もご利用ください。
スマートフォンからもご利用いただけ、大変便利で分かりやすくなっております。

「税を考える週間」行事 特別講演会

日時 11月5日(火)
午後6時開場 6時30分開演
場所 秩父地域地場産業振興センター
4階大ホール
講師 鈴木啓太氏
(元サッカー日本代表 / AuB 株式会社代表取締役)
講演テーマ 「～未来に無限大の可能性を抱け!～」
入場料 無料
定員 400名 ※事前申込優先
問合せ 一般社団法人 秩父法人会
☎0494-25-1922

無料調停相談会

あなたの身近なトラブルを「話し合い」で解決しませんか?調停手続きの方法を知って心の重荷を下ろしましょう。
日時 10月30日(水)
午前10時～午後4時
場所 熊谷市役所 1階北ホール
内容 夫婦関係、婚姻費用分担、面会交流、養育費、慰謝料、男女間の問題、相続、不動産トラブル、交通事故、近隣トラブル、労働問題等の相談
相談員 民事・家事調停委員(弁護士委員を含む)
申込み 予約不要(受付:午後3時30分まで)
問合せ 調停相談会事務局
☎048-865-7008
(月・水・金曜日(祝祭日を除く)
午前10時～午後4時)
※開局期間:9月2日(月)
～10月31日(木)

麻薬・覚醒剤乱用防止運動(10月1日～11月30日)

麻薬・覚醒剤・大麻・危険ドラッグなどの薬物乱用は、健康を害する大変危険なもので、自分の人生だけでなく、家族など周りの人たちの人生までも狂わせてしまいます。
「ちょっとなら…」といった甘い考えは命取りです。絶対に手を出さないでください。
薬物乱用は1回でも「ダメ。ゼッタイ。」
正しい知識を身につけ、薬物乱用を根絶しましょう。薬物でお困りの人は、ご相談ください。
問合せ 東松山保健所 ☎22-0280
埼玉県薬務課 ☎048-830-3633

10月から12月は滞納整理強化期間です

村税は、私たちが安心して暮らしていくための貴重な財源であり、定められた期限(納期限)までに自主的に納めていただくものです。
多くの方が期限までに納付されていますが、残念ながら一部の方は滞納している状況にあります。
税負担の公平性及び税収入を確保するため、東秩父村を初め県内62市町と埼玉県では「滞納整理強化期間」を設定し、「ストップ!滞納」を合言葉に徴収対策を進めています。
本村では、資産がありながら納税いただけない滞納者に対する差押えの強化など滞納の解消に向けた取組を行ってまいります。
皆さまには、納期内納税、早期納付に御協力をお願いします。
問合せ 税務課 ☎82-1224

「10月は不正軽油撲滅対策強化月間です!!」

不正軽油とは、県の税金である軽油引取税の脱税を目的として、軽油に灯油や重油などを混ぜた燃料や、自動車の燃料として使用される灯油や重油のことをいいます。埼玉県では不正軽油の撲滅対策を推進しています。不正軽油に関する情報をお持ちの方は御連絡ください。
問合せ 埼玉県庁総務部税務課課税担当
☎048-830-2665

10月は村県民税第3期、国民健康保険税・介護保険料・後期高齢者医療保険料第4期の納期です

お知らせ 農地を農地以外に使用するには許可が必要です

山に入られる方はご注意ください

村内でイノシシ等の出没により、農作物等に被害が発生しているため、村では下記のとおり有害鳥獣の捕獲を行います。

実施の際は、事故防止に十分配慮いたしますが、山に入られる方はご注意ください。

農作物等の被害防止の目的をご理解頂き、ご協力をお願いいたします。

また、住民の皆様にはイノシシ等の出没並びに被害の情報提供につきましてもお願いいたします。

捕獲の期間 10月1日(火)
～令和2年3月31日(火)

捕獲の鳥獣 日の出から日没まで
イノシシ、シカ、ハクビシン、アナグマ、タヌキ、サル、ヒヨドリ、カラス、カワウ、ゴイサギ

捕獲の区域 東秩父村全域
(秩父高原牧場内は除く)

捕獲の方法 「銃器」・「足くくり罠」・「箱罠」

捕獲の従事者 小川猟友会東秩父支部会員等

問合せ 産業建設課 ☎82-1223

自衛隊からのお知らせ

【10月自衛官候補生採用試験】

年齢 18歳以上～33歳未満
受付 受付中～10月22日(火)
試験日 10月29日(火)・30日(水)のいずれか1日

【高等工科大学 推薦】

年齢 男子で17歳未満
受付 受付中～11月29日(金)
試験日 1月5日(日)・6日(月)のいずれか1日

【高等工科大学 一般】

年齢 男子で17歳未満
受付 受付中～1月6日(月)
試験日 1月18日(土)

【採用説明会】

日時 10月5日(土)
午前9時30分～午後3時30分
場所 熊谷地域事務所
※自衛官候補生の受付は、年間を通じて行っております。

問合せ 自衛隊埼玉地方協力本部熊谷地域事務所
☎048-522-4855

埼玉県立東松山特別支援学校 学校公開日のお知らせ

本校は、知的障害のある児童生徒が学んでいます。多くの皆さまに本校の様子を知っていただきたく、下記のとおり学校公開を実施します。この機会にぜひ、ご来校ください。

※参観にあたり事前申込みは不要ですが、「将来的に子どもの進学先の候補となる可能性があるののでこの機会に見学したい」という方は、お電話にて教頭もしくはコーディネーターまでご連絡ください。

期日 11月7日(木)

日程 午前9時40分～10時 学校概要説明
午前10時～正午 授業公開

問合せ 埼玉県立東松山特別支援学校
(東松山市大字野田1306-1)
☎24-2611

テレビ視聴に関する重要なお知らせ

村内の一部の地域において、携帯電話事業者による新しい電波の利用開始に伴い、テレビ映像に影響(ノイズ等の発生)が出る恐れがあります。

地上デジタルテレビに影響が出た場合は、700MHz利用推協会にて、回復作業を行いますので、コールセンターまでご連絡をお願いします。

問合せ 一般財団法人700MHz利用推協会
テレビ受信障害対策コールセンター

☎0120-700-012
(IP電話の場合) ※有料

☎050-3786-0700
※受付時間は午前9時～午後10時

(土・日・祝祭日を含む)

埼玉県立東松山特別支援学校 創立40周年記念「まつぼっくり祭(文化祭)」

日時 10月26日(土)
午前9時40分～午後2時10分

場所 埼玉県東松山特別支援学校内
(東松山市大字野田1306-1)

内容 ステージ発表、児童・生徒作品展、PTAステージ、外部団体による販売など

問合せ 埼玉県立東松山特別支援学校
☎24-2611

事業主の皆さんへ～労働保険のお知らせ～

労働保険料(労災保険・雇用保険)の第2期分の納期限は10月31日(木)です。

納付書につきましては納期限の10日前頃に、該当事業所に郵送します。

また、保険料納付については口座振替が便利です。申込み手続きについては厚生労働省ホームページもしくは埼玉労働局のホームページをご覧ください。

問合せ 埼玉労働局労働保険徴収課
☎048-600-6203

「地域デビューの第一歩～NPO法人を学ぼう～」の開催

「NPO法人を作りたい、話を聞きたい」という方から「地域デビューしたい」方まで、どなたでも気軽に参加できる講習会です。

日時 10月24日(木) 午前10時30分～正午 場所 東松山市きらめき市民大学 講堂

定員 40名・申込順 参加費 無料 申込み 10月18日(金)までに電話予約

問合せ 埼玉県川越比企地域振興センター東松山事務所 ☎24-1110

納税は便利で安全な口座振替をご利用ください

行事予定表(10月)		
5	土	城山保育園運動会
10	木	わしのカフェ
13	日	村民体育祭
27	日	参議院議員補欠選挙
備考		

和紙の里コーナー

*第18回 東秩父写友会作品展

今回の作品展の課題テーマは「村の橋」。東秩父村の様々な「橋」を、写友会員各々の目線で写し出します！あなたの知らなかった橋や普段気にも留めていなかった橋が新しい見え方をするかもしれません。

また、その他の自由課題作品も盛りだくさん！

あなたの一枚を探しに、ぜひお出かけください。

日にち 10月12日(土)
～14日(月)

問合せ 和紙の里 ☎ 82-1468

10月の相談窓口

○心配ごと相談・行政相談 合同相談所

日時 10月16日(水)
午後1時～3時
場所 役場2階新会議室
※選挙期間中のため場所が異なりますのでご注意ください。
内容 日ごろのご近所トラブル
身近な心配ごと等
また、行政に対する疑問や問題などありましたら「行政相談」でご相談ください。
どんなことでもお聞きします
問合せ 社会福祉協議会 ☎ 82-1238
総務課 ☎ 82-1221

○人権に関する特設人権相談所

家庭内のもめごと、近所とのいざこざ、土地問題、金銭貸借、差別、子どものいじめ、その他日常生活でお困りの方は、ご利用ください。
日時 10月17日(木)
午前10時～午後3時
場所 役場2階新会議室
※前月お知らせした場所から変更になりましたのでご注意ください。
担当 人権擁護委員
詳細 相談は無料で秘密は厳守します。
問合せ 東松山人権擁護委員協議会
事務局 ☎ 22-0379
総務課 ☎ 82-1221

10月の休日当番医

月	日	曜日等	医療機関名	診療科目	所在地	電話
10月	14日	祝(月)	いちごクリニック	内科・小児科・胃腸科・アレルギー科	東松山市東平1889-1	☎ 36-1115
	22日	祝(火)	瀬川病院	内科・外科・整形外科	小川町大塚30-1	☎ 72-0328

※近年、日曜日の診療を行っている医院等が多くなってきたため、4月より休日当番医は祝日および祝日の振替日のみの紹介となりました。日曜日に診察を行っている医院等については東秩父村ホームページをご参照ください。

子育て支援センターだより(10月)

子育て支援センターは就学前のお子さんと保護者の方が気軽に参加できるサロンです。

1歳未満のお子さんでも大歓迎です!

期 日	事業名	場 所	内 容
2日(水)	のびのび広場	子育て支援センター	運動あそび
9日(水)	あそびの教室	保健センター	ミニ運動会
16日(水)		子育て支援センター	さつまいも餃子作り
24日(木)	のびのび広場		乳幼児歯科相談
30日(水)			おにぎりパーティー

※時間は全日午前10時～11時30分です。

※子育て支援センターの利用時間は午前9時～午後4時です。

問合せ 子育て支援センター ☎82-0601

秋の季節は催しものがいっぱい! 10月、ミニ運動会に、秋の味覚「さつまいも」を使ったちょっと変わった餃子作りなど、皆さんの心躍らせる事業をたくさん用意しています(^ ^)

ミニ運動会は、お子さんの初めての行事になるかも…! 毎年、かわいく、そして凛々しく運動ができるよう、先生たちも試行錯誤して競技を考えています。

子育て支援センターは健やかな成長と自ら進んで行動する力をつけていただくための、とびきりの場所。皆さんのお越しをお待ちしています!



我が家のニューフェイス

あきと
平野 輝都 くん

生年月日 平成29年2月1日

(大字安戸)



お父さん: 照 幸 さん

お母さん: 由紀江 さん

こんにちは、あきとです。

お兄ちゃんと喧嘩いっぱいするけれど、ホントにお兄ちゃんが大好きなんだ。温泉も大好きで、休みの日に温泉に行くんだ。

これからも、よろしくお願ひします♪

ちいきおこしきょうりょくたいふうしん 東秩父村を全力応援!!

～いろいろな企画盛りだくさん進行中～

少し前の話になりますが、今年の夏休みは8月13日(火)から18日(日)まで和紙の里製造所の染め紙体験コーナーをお手伝いし、期間中は134人のお客様が、色鮮やかな染め紙体験に参加していただきました。また、17日(土)は村内で活動する母親のグループと協働して、ワークショップ「和紙マルシェ」を開催しました。1日だけのワークショップにも関わらず、村内外から多くの方が参加され、にぎやかな一日となりました。私たちにとって、染め紙体験では実践を通して和紙について学ぶことができ、また村内の方との協働的な取り組みは一緒に村を盛り上げる良い機会となりました。これからも皆様との出会いをきっかけにして活動していきたいと思ひます。今年11月の和紙フェスは皆様も楽しめる企画を計画中です。ユネスコ登録5周年お祝いを皆様と一緒に盛り上げましょう。



いっまでもお元気で 令和元年度敬老会



今年度の敬老会は、9月16日(月)に保健センターで開催され、(75歳以上の方)581人の出席がありました。18人、当日出席者落し、お祝い状を贈呈した。また、93歳、97歳のお祝い状を贈呈した。また、93歳、97歳のお祝い状を贈呈した。

100歳を迎えられた方 (敬称略)



- 白石 久保田 昌
居堀 野口 英子
向堀 小宮タマ子
帯沢 高野 ぎく
在家一 吉田 徳治
白石中 渡邊アリ子
白石 大幡きみ子
森の脇 尾石アサノ
新井 西 ツル
川下 山崎 トキ
居用 山崎 サイ
在家一 野口 宗作
白上 鈴木 時江
堂平 久保 喜重
在家二 豊田 ミツ
帯沢 富田 キミ
青木の下 江原仁三郎

米寿を迎えられた方 (敬称略)



- 川上 栗島 和夫
在家一 根岸 一敏
帯沢 山崎 良一
かじや 市之瀬秀夫
腰村 中野 希一
栗和田上 福島喜一郎
川下 山崎 恒雄
宿 高野 次雄
高野 文子

結婚50年を迎えられたご夫婦 (敬称略)



お礼の言葉 山崎俊介さん(奥沢)

- 東秩父雅楽会(雅楽演奏)
東秩父まほろば会 (乙女舞)
藤きよみ【徳間ジャパン】 (歌謡ショー)
健康ハーモニカクラブ (ハーモニカ演奏)
HIKII★新体操クラブ (新体操)
埼玉すみれ会大正琴安戸教室 (大正琴演奏)
関根ミヨ (日本舞踊)
花みずぎダンスサークル (社交ダンス)
オカリーナ古都里 (オカリナ演奏)
東秩父フラダンスの会 スイートハート (フラダンス)
東秩父民謡会・東秩父中学校生徒 (三味線合奏・唄おどり)

出演された方 および団体(敬称略)



100歳を迎えられた渡辺幸恵さんに内閣総理大臣からの賀状を伝達しました。幸恵さんは大変お元気で、生きていく喜びをおっしゃっていました。



大正琴やフラダンス、ハーモニカ演奏などには敬老会出席の方も参加し、元気な演芸を披露いただきました。皆さんが楽しい時間を過ごされたようです。

演芸の部で、子どもたちによる「東秩父の杜に響く雅楽の音色と未来へ繋ぐ乙女舞」が披露され、会場が和やかな雰囲気になりました。

